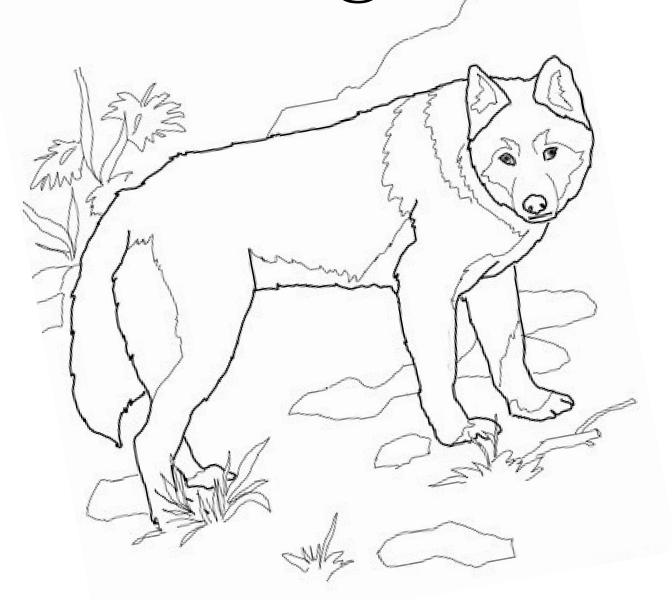
Coulouringap Book



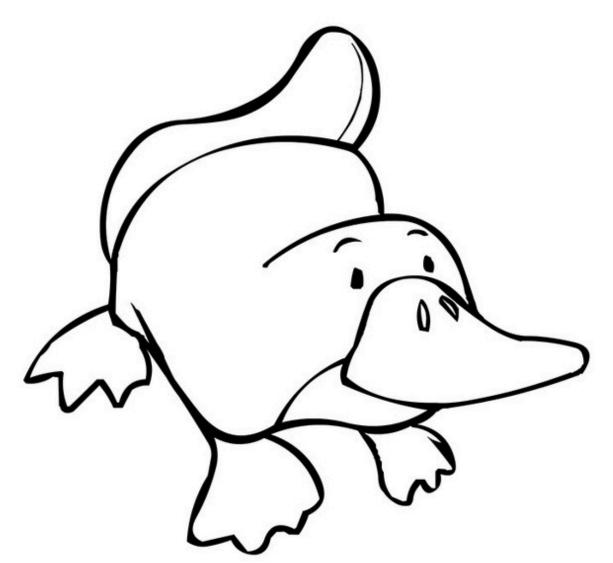
The Colouringap Book by VAEAI includes a selection of favourite Victorian animals for coulouring, copying, dot-to-dotting, mazes and other activities. We have included what each are called in their own Country because they like to be called by their proper name they tell us. Also, a snippet of wisdom or story from Koorie community educators statewide.

Thanks especially to Aunty Stephanie Charles, Aunty Fay Stewart-Muir, Aunty Lee Healey, Aunty Merle Miller, Terri-Lee Fitzpatrick, Brooke Wandin, Kobe Atkinson, Stephanie Tashkoff, Mel Steffenson and Keran Kramme for their input.

Images in this collection have been sourced from a range of free printables and flyers available on the internet for personal and educational purposes, or purchased from royalty-free stock photo distributors. Credit is given in particular to Supercoloring.com and CanStockPhoto.

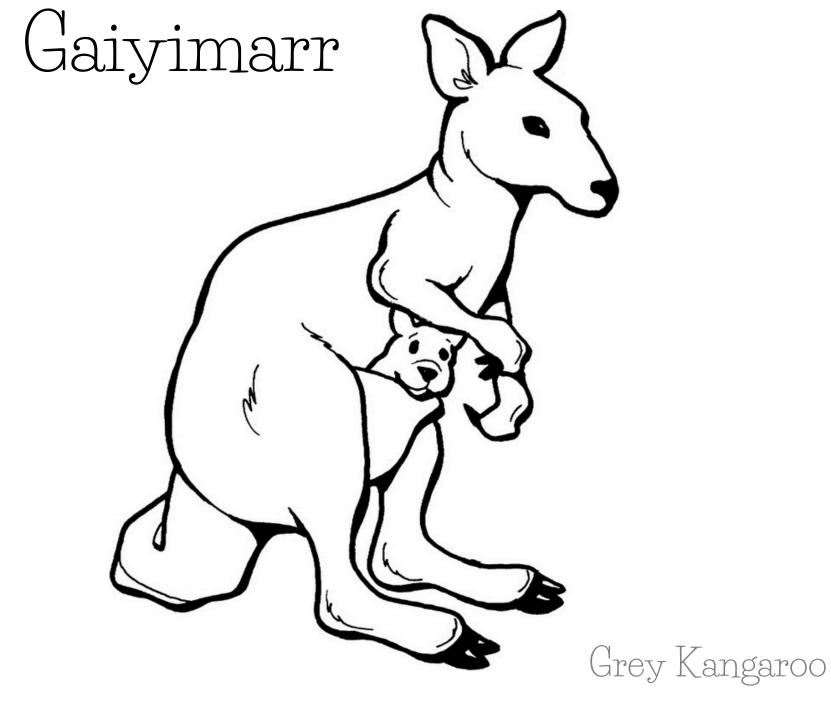
Colouringap is a new term we came up with. In some of our languages, if you add -ap (just like English 'up') to the end of action words a.k.a verbs, it shows the purpose or the reason for the action. Our Coulouringap Book is for coulouring in, for learning, and for some creative fun. Grab some pencils, textas, crayons or paints, and colour away!

Dulaiwurrung



Platypus

Woiwurrung (DOO-lay-woo-roong)

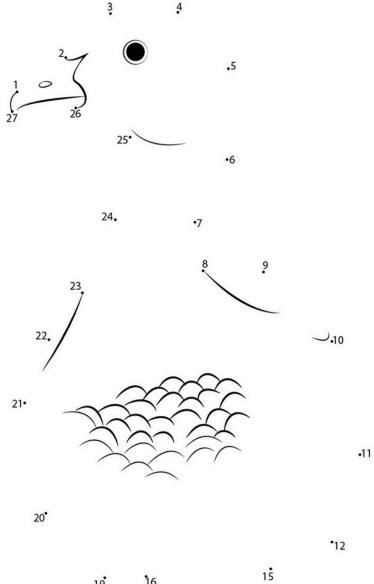


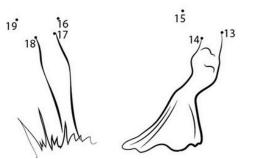
Yorta Yorta, Bangerang (GAY-yi-marr)

GAIYIMARR IS A BIG PART OF BANGERANG PEOPLES' DIET. GAIYIMARR SINEW IS OFTEN USED TO BIND THE TOOLS AND WEAPONS OF BANGERANG PEOPLE. KOBE ATKINSON, BANGERANG



Ngare





Black Duck

Wemba Wemba (NGA-reh)



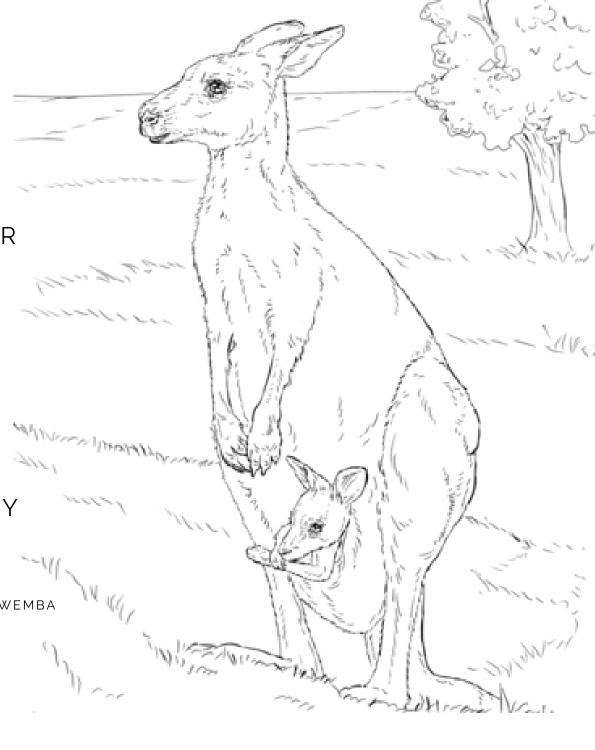
Dolphin Woiwurrung (BAR-bar-ka)

Kurre

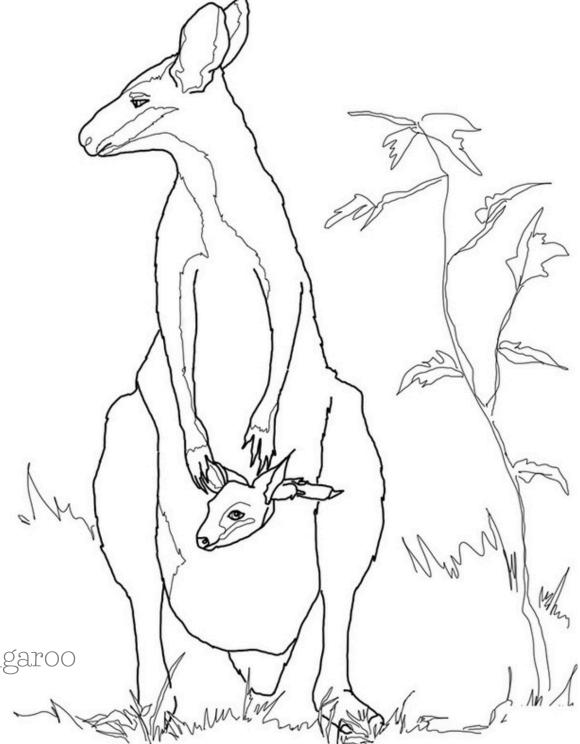
THEY WERE PLENTIFUL, GREYS, KURRE, THAT WAS OUR MAIN FOOD. BUT THERE WERE REDS -PARRA, GREYS AND THEM SHY ONES MALLEYS - MUYITY. PLENTIFUL BACK THEN, 'SPECIALLY KURRE, EASTERN GREY KANGAROOS.

AUNTY STEPHANIE CHARLES, WEMBA WEMBA

Wemba Wemba (Coorr-reh)



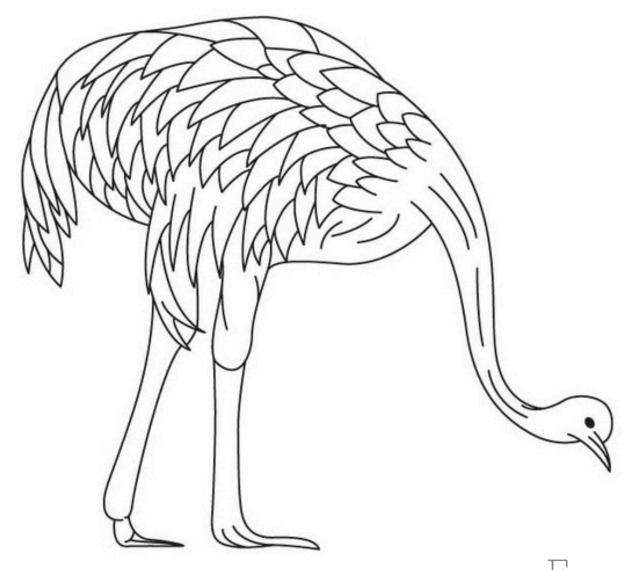
Muyity



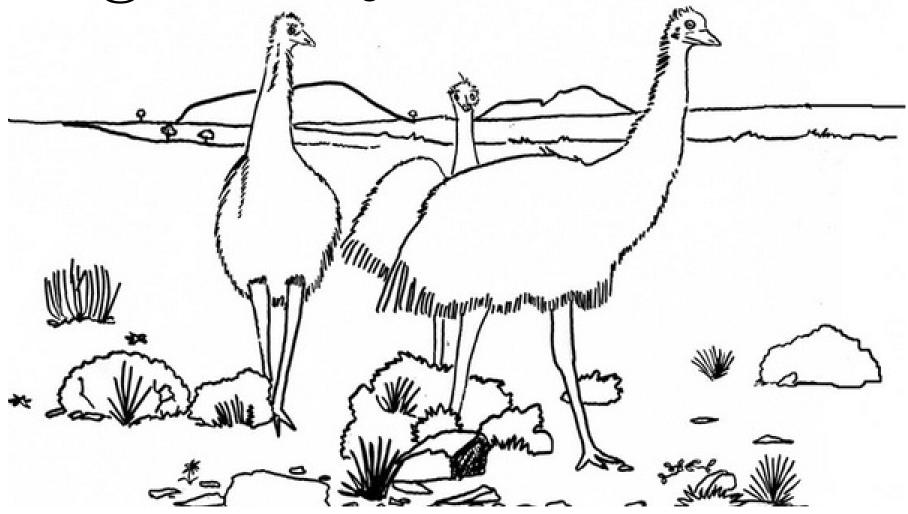
Black-faced Malley Kangaroo

Wemba Wemba (MOO-yitch)

Boorrimul



Emu Woiwurrung (B00-rri-mool) Bigarrumdja

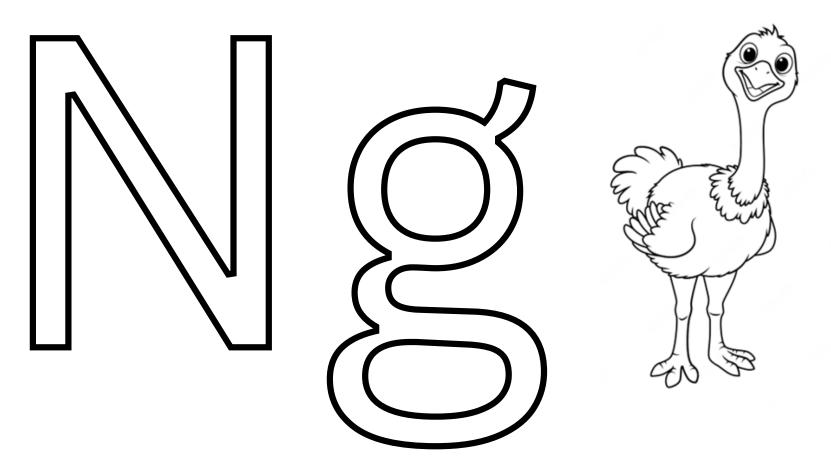


BIGARRUMDJA IS CHEEKY AND RUNS VERY FAST.

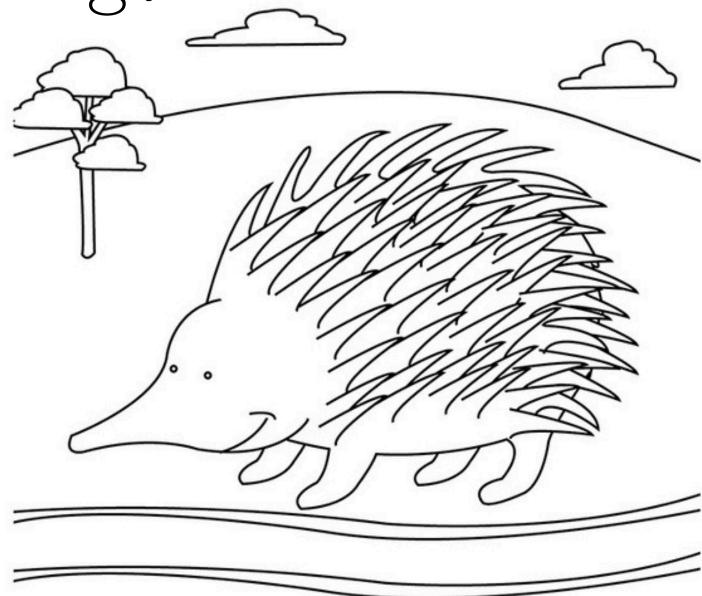
Emu

Yorta Yorta (BIG-arr-room-dja)

Ngurran



Emu Gunai-Kurnai (**Ngoor**-run) Weelangkeel



Echidna

Peek Wurrung (WIL-lung-kill)

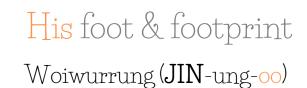




THE **ECHIDNA** MAY HAVE HEARD YOU COMING AND HAS USED ITS LONG DIGGING CLAWS TO BURY ITSELF SO IT CAN'T BE SEEN. KEEP AN EYE OUT FOR HIS **DJINANGU**.

TERRI-LEE FITZPATRICK, YAWURU, WA



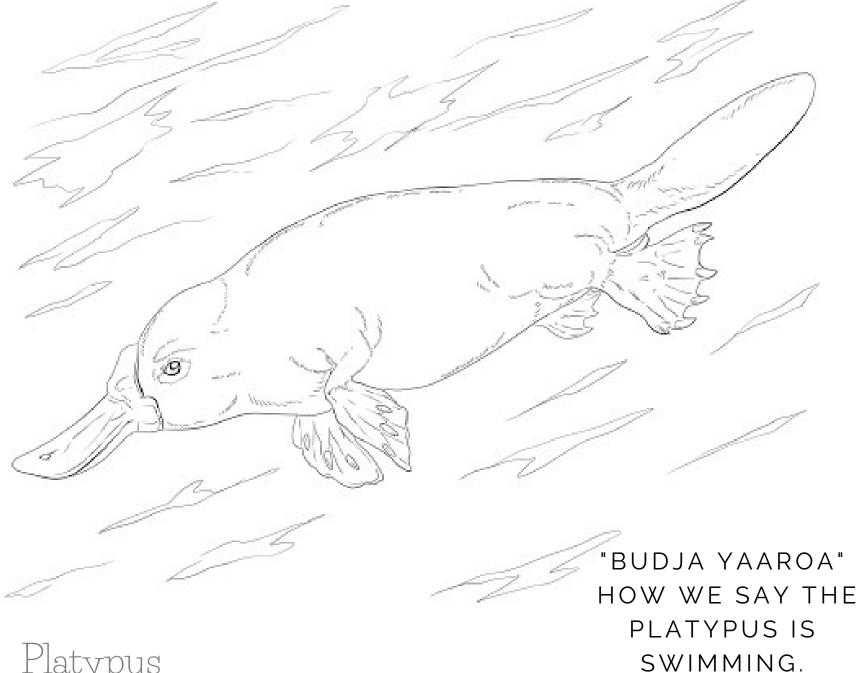


Budja



Platypus

Taungurung (BOOD-jah)



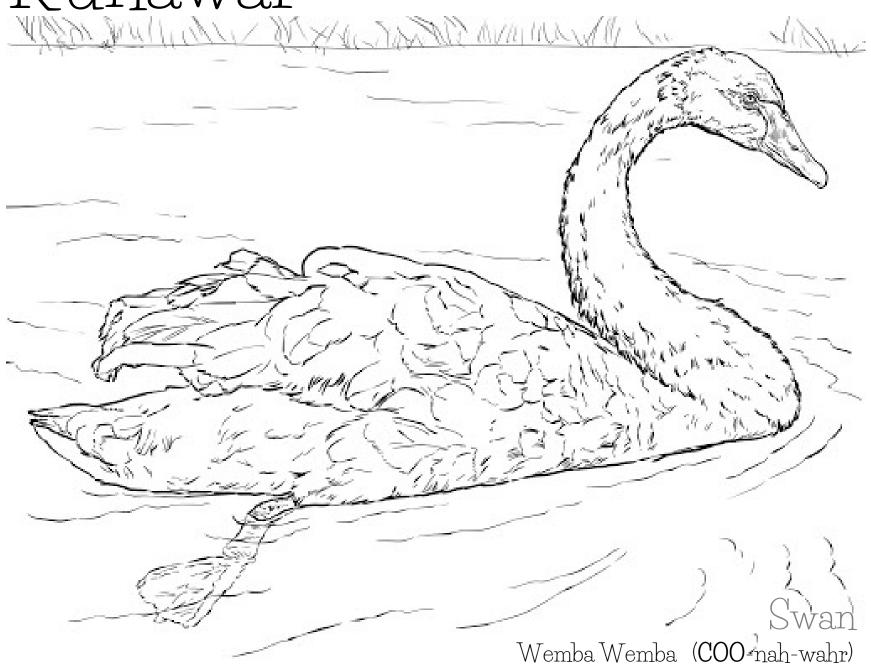
Platypus Taungurung (BOOD-jah) SWIMMING.

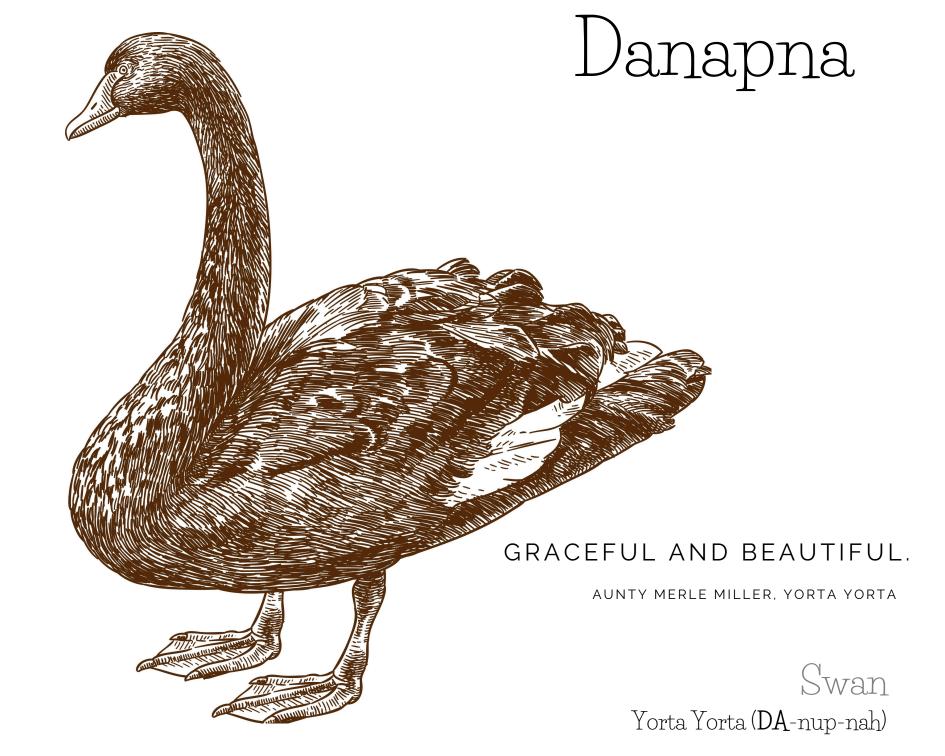
AUNTY LEE HEALEY, DHAGUNG WURRUNG



Wallaby
Woiwurrung (WIM-bih)

Kunawar





Wariny

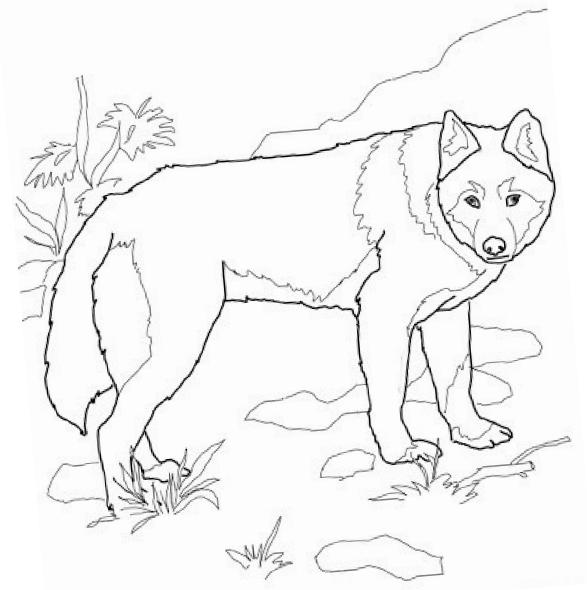


Woiwurrung (WA-riyn)



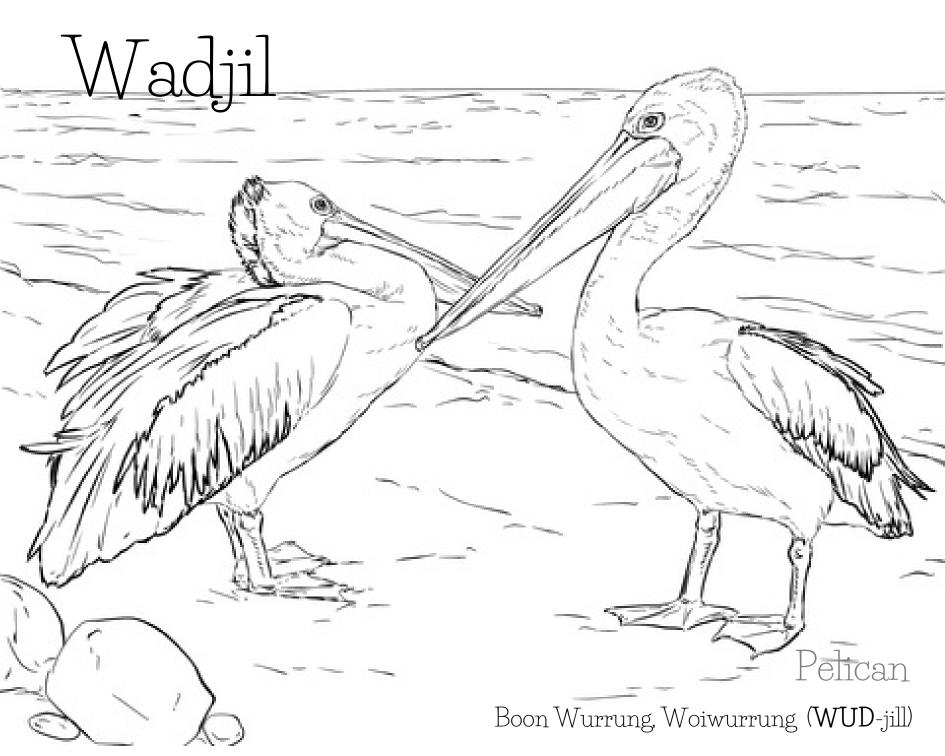
Woiwurrung (WA-riyn)

Wilkarr



Dingo

Wemba Wemba (WILL-carr)



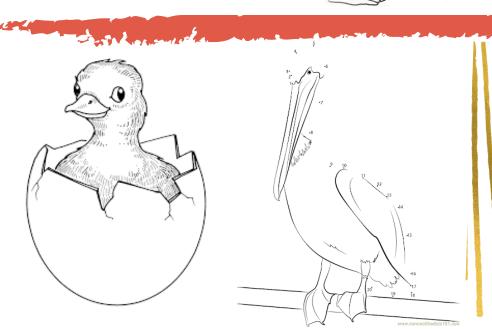
2+4+4

3+9

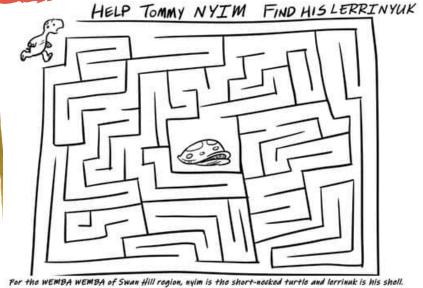
5+3

6 = PINK 8 = WHITE 10 = YELLOW 12 = BLUE 14 = BLACK

KOORIE ANIMALS ACTIVITY SHEET



8+2+2

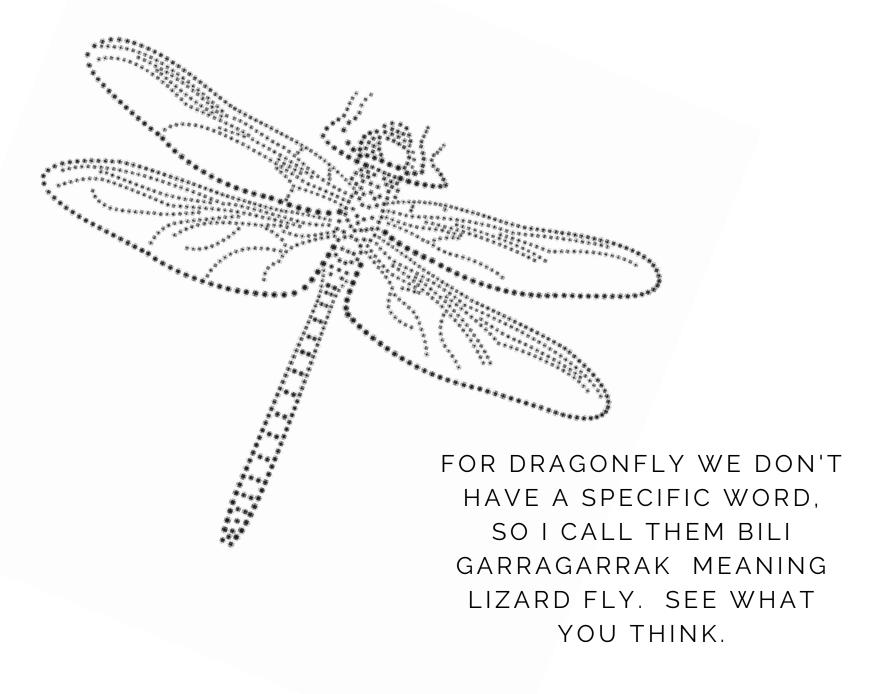


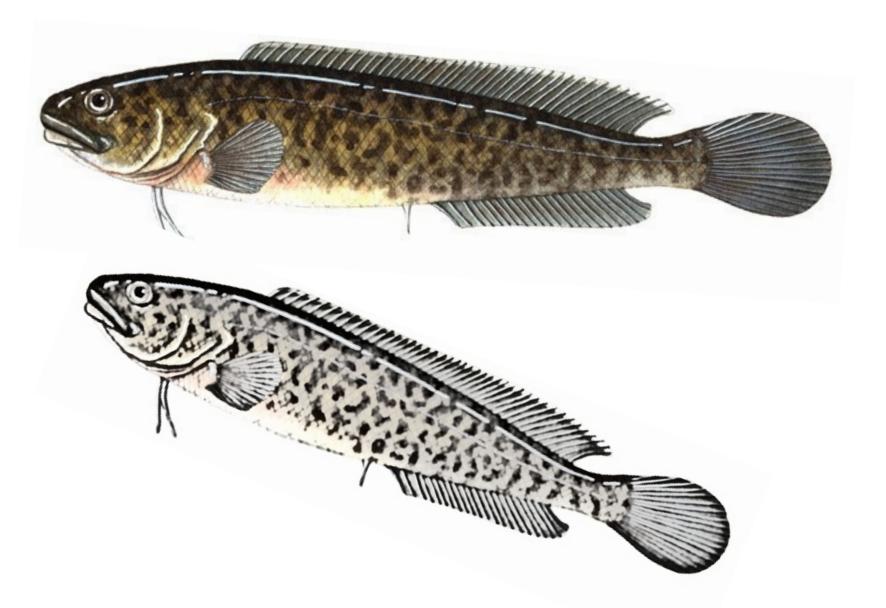
Bili garragarrak



Dragonfly

Boon Wurrung (BI-lee GAR-ra-gar-ruck)

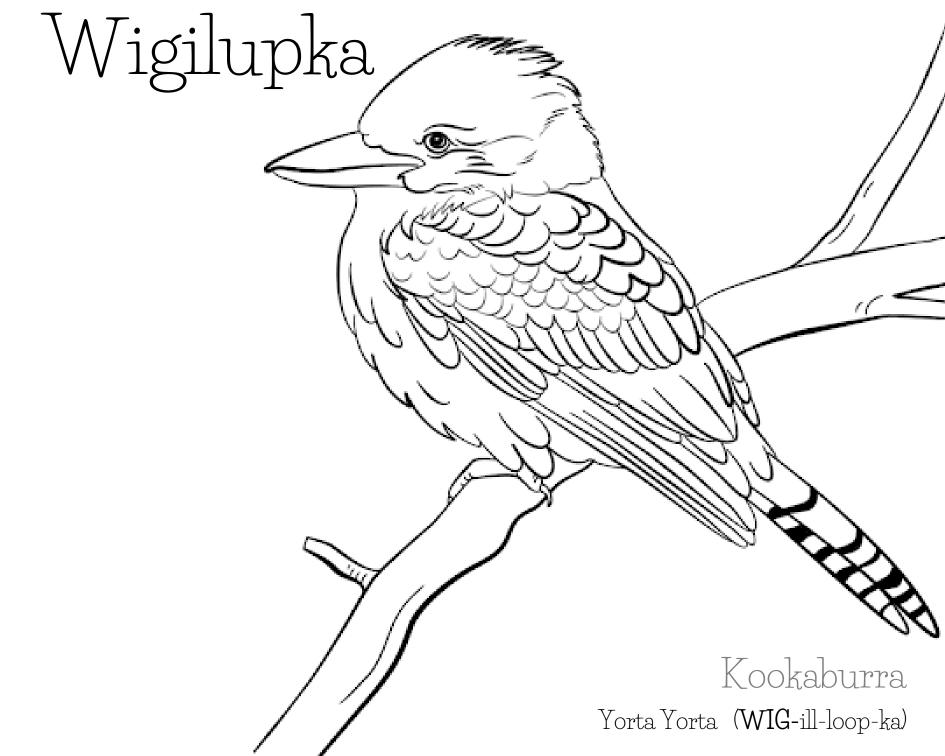


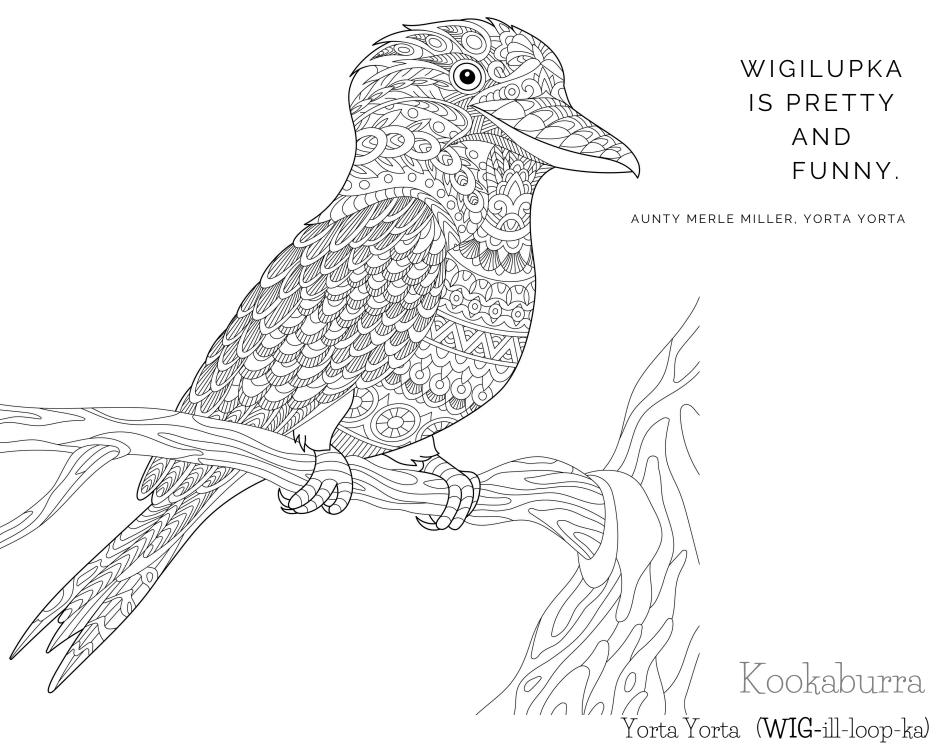


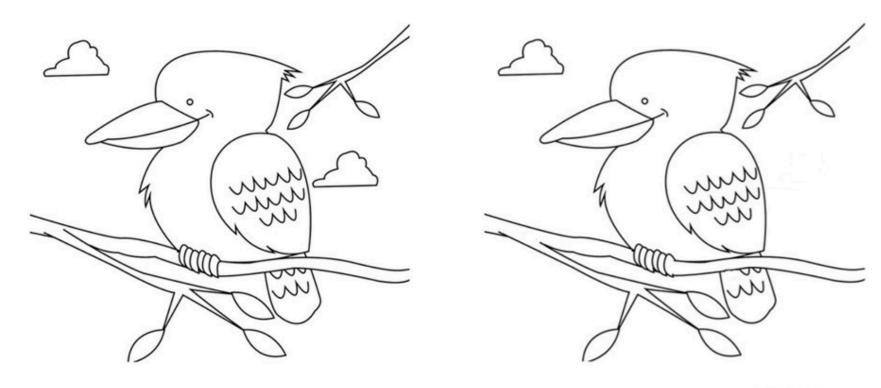
WHEN I WAS LITTLE, DAD & I WOULD GO FISHING TO CATCH DUAT. MY NAN LOVED COOKING & EATING DUAT. YUM!

BROOKE WANDIN, WURUNDJERI







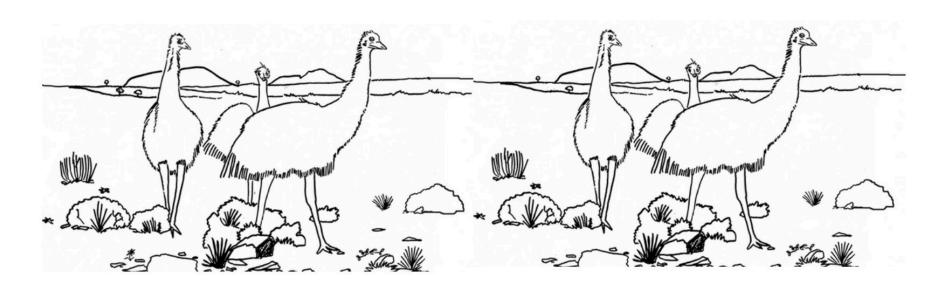


Find marnang differences in the gurrng-gurrng.

Marnang also means







Find bultjubul-bultjubul differences in the bigarrumdja.

Bultjubul means



in Bangerang and Yorta Yorta.





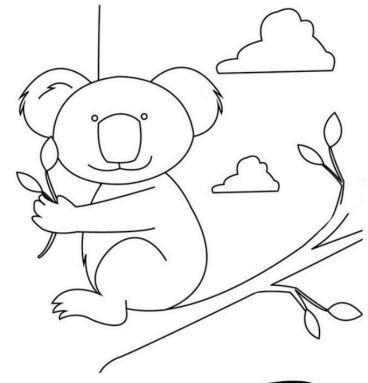


Find ganbu ba binjuru differences in the Yerrin.

Yerrin is bush in Woiwurrung.



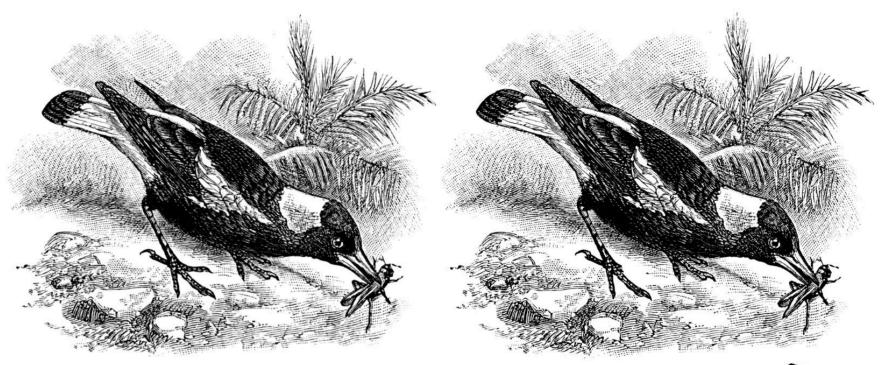




Find bulety differences in the butyanmum.

His name literally means belly-bottom in Wergaia from booty + moom.

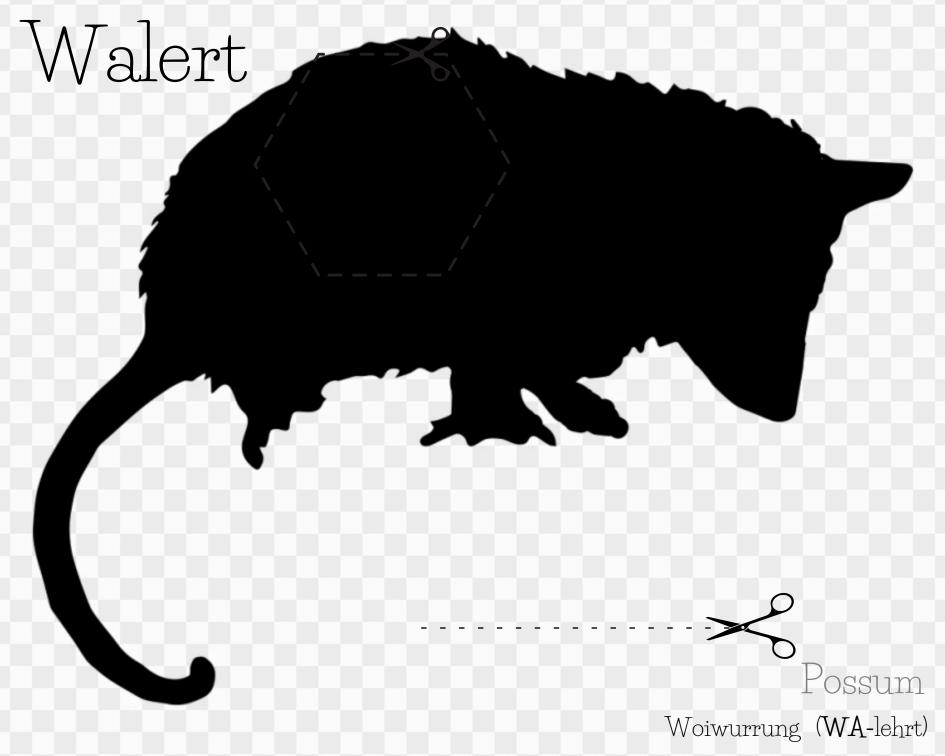




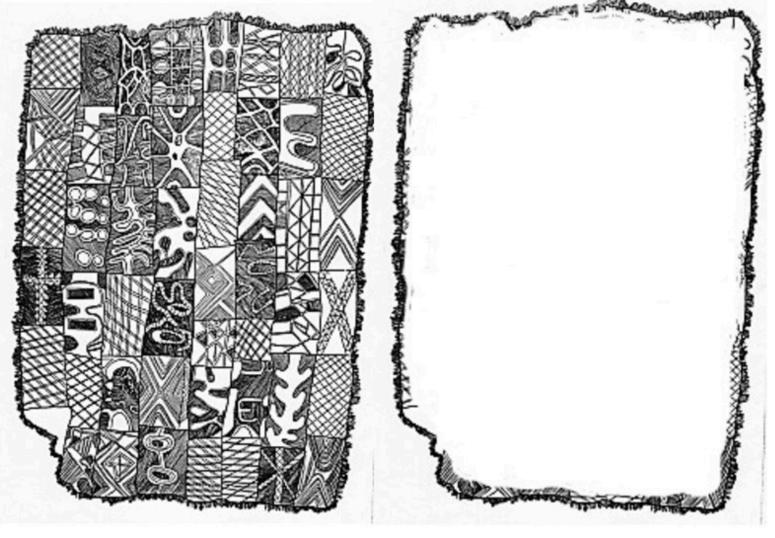
Find kepin difference with these kurruluk.

For Wemba Wemba, magpies sing koor-roo-look, koor-roo-look.





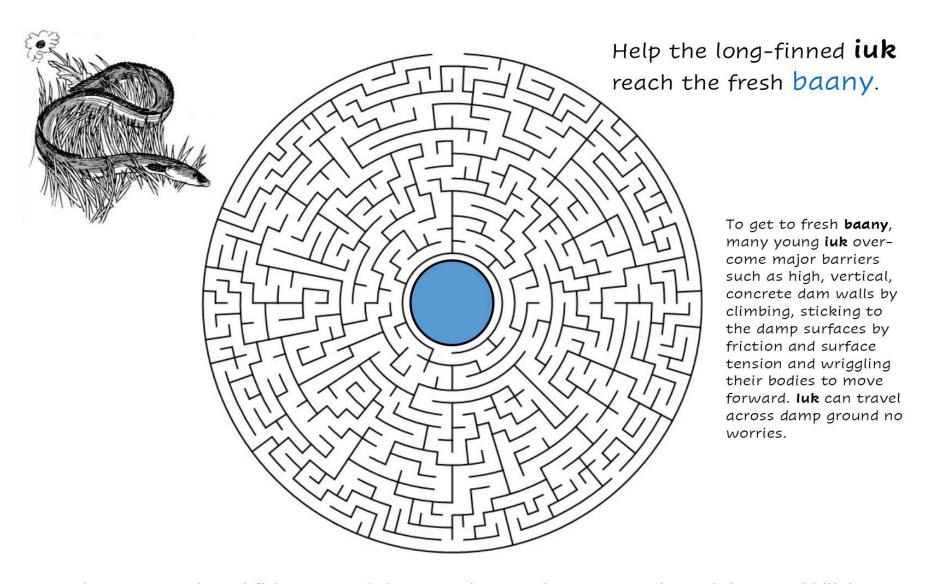




Design your own cloak on paper. This Gunditjmara koorroomook yan has nearly 50 koorroomook sewn together. Palan, big cloak.

Possum

Dhauwurd Wurrung (KOO-roo-mook)



In Early Autumn eels and fish attracted the **Kulin** clans to sites near creeks and rivers and billabongs where they would camp for longer and participate in corroborees with neighbouring clans.



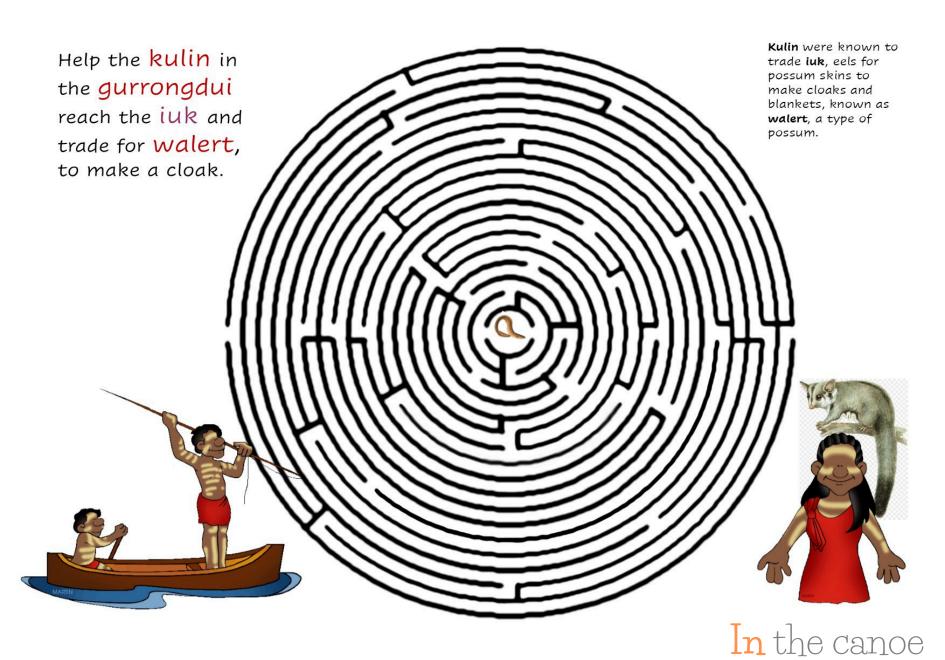




How many **Bataluk** in this picture by Tommy McRae, of a Koorie family hunting for food, back in 1881?

What else can you see?

Goanna Gunai-Kurnai (BUD-ah-look)



Woiwurrung (Goorr-rong-doo-we)



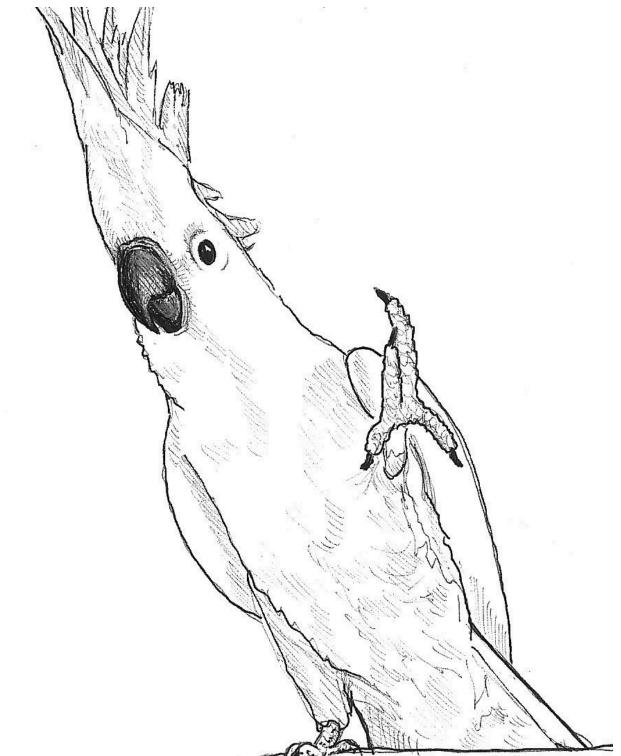


I LOVE THIS NOISY
BIRD, NGAYUK. I HEAR
THEM IN MY TREE OUT
THE FRONT OF MY
HOUSE. I ALSO LOVE
THE BEAUTIFUL
BRIGHT YELLOW CREST
FEATHERS. NGAYUK.

BROOKE WANDIN, WURUNDJERI

Woiwurrung (NGA-yook)

Djarring



White cockatoo

Bangerang (JARR-ing)

DJARRING IS TOTEMIC.

DJARRING FEATHERS

ARE SOMETIMES USED

TO DECORATES

BANGERANG

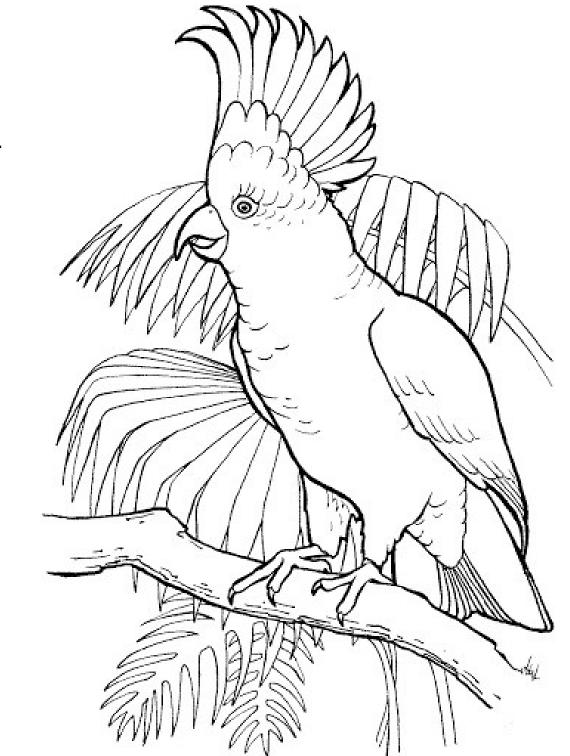
CEREMONIAL BELTS

AND HEADBANDS.

KOBE ATKINSON, BANGERANG

White cockatoo

Bangerang (JARR-ing)

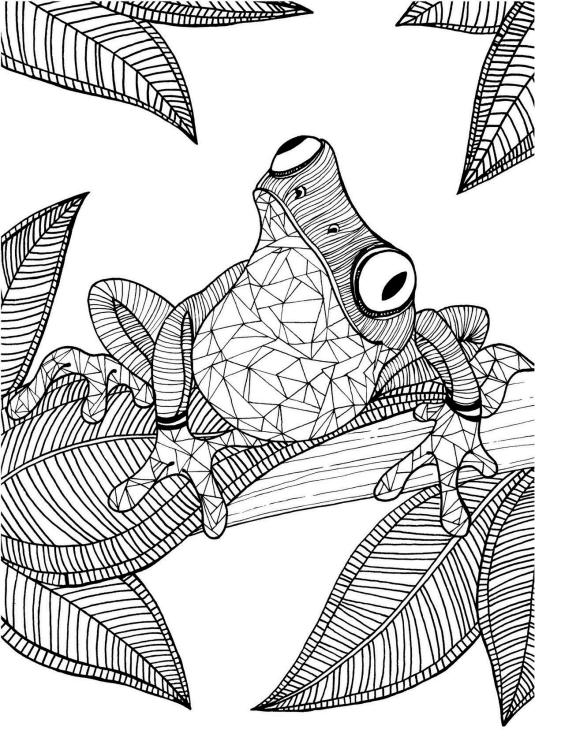




Ngarrert



Woiwurrung (NGAHR-rert)



IN THE EVENING,
WHAT CAN YOU
HEAR? NGARRERT
REMINDS US ALL
TO LOOK AFTER
COUNTRY & RIVERS
& CREEKS.

BROOKE WANDIN, WURUNDJERI

Frog Woiwurrung (NGAHR-rert)

